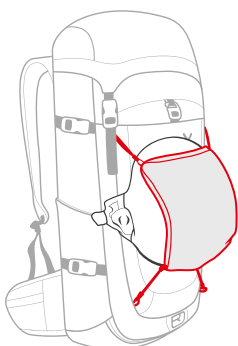




<b>SIZE/ GRÖSSE/ TAILLE/ DIMENSIONE</b>	40l	38l(S)	30l	28l(S)	20l	18l(S)
<b>WEIGHT/ GEWICHT/ POIDS/ PESO</b>	1390g	1360g	990g	970g	890g	870g
<b>MIN. WEIGHT/ GEWICHT/ POIDS MIN./ PESO MIN.</b>	1360g	1340g	960g	940g	860g	840g
<b>BACKLENGTH RÜCKENLÄNGE/ DOS/ LUNG. DEL DORSO</b>	Regular	Short (S)	Regular	Short (S)	Regular	Short (S)

**HELMET FIXATION/  
HELMNETZ/ FILET CASQUE /  
RETE DI FISSAGGIO CASCO**



**TRAVERSE BACKPACK  
VIDEO GUIDE:**



**SCAN QR-CODE TO PLAY:**



[www.ortovox.com/backpack-tutorial](http://www.ortovox.com/backpack-tutorial)

**DE** Zusätzliche Teile findest du im Deckelfach.

**EN** Additional parts are stored in the lid compartment.

**FR** D'autres parties sont conservés dans le compartiment du couvercle. **IT** Componenti aggiuntive sono stivate all'interno del comparto del coperchio.

**OFFICIAL SAFETY PARTNER:**

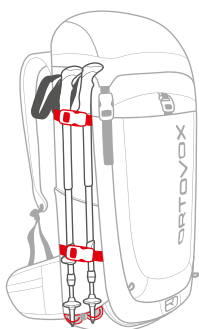
**Schweizer Alpen-Club SAC**  
Club Alpin Suisse  
Club Alpino Svizzero  
Club Alpin Svizzer



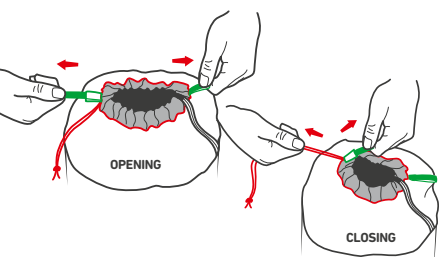
ALPINE SERIES  
TRAVERSE  
40/38S/30/28S/20/18S



**HIKING POLE FASTENING /**  
STOCKBEFESTIGUNG / FIXATION BÂTONS /  
FISSAGGIO PER BASTONCINI



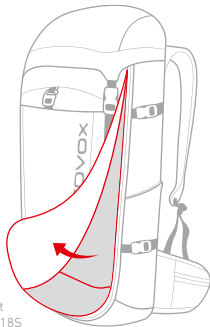
**RAPID CLOSURE\*** / SCHNELLVERSCHLUSS /  
FERMETURE RAPIDE / CHIUSURA RAPIDA



\*all styles except  
TRAVERSE 20 / 18S

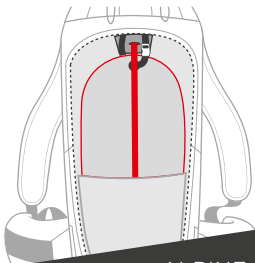


**CIRCUMFERENTIAL ZIPPER /**  
UMLAUFENDER REISSVERSCHLUSS /  
ZIP CIRCULAIRE / ZIP CIRCOLARE



\*all styles except  
TRAVERSE 20 / 18S

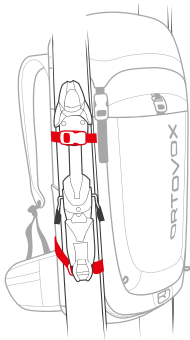
**HYDRATION SYSTEM COMPATIBLE /**  
TRINKSYSTEMVORBEREITUNG /  
COMPATIBLE SYSTÈME D'HYDRATION /  
PREDISPOSIZIONE PER SISTEMA  
D'IDRATAZIONE



ALPINE SERIES  
TRAVERSE  
40 / 38 S / 30 / 28S / 20 / 18S



## A-SKIFIX



## GEAR LOOPS/ MATERIALSCHLAUFEN/ SANGLES PORTE-MATÉRIEL/ ANELLO PER MATERIALE



\*all styles except  
TRAVERSE 40/38S

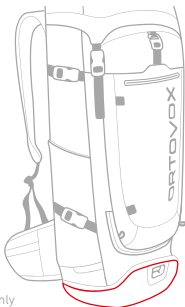


## RAIN COVER / REGENHÜLLE/ CAPE DE PLUIE/ FODERA ANTIPIOGGIA



\*Big reflective ORTOVOX print  
\*Grand lettrage ORTOVOX  
réfléchissant

## SEPARATE BOTTOM COMPARTMENT\* / ABGETRENNTES BODENFACH/ COMPARTIMENT INFÉRIEUR SÉPARÉ / SEPARATO COMPARTO SUL FONDO



\*TRAVERSE 40 only

ALPINE SERIES  
TRAVERSE  
40/38 S / 30/28S / 20/18S